



## LES TROUBLES DE L'APPRENTISSAGE EN MILIEU SCOLAIRE

*Etat des lieux d'une problématique de santé communautaire et familiale à travers le Dépistage, la Prise en charge et la Prévention*

**Conception, programmation et modération**  
**Organisation**

N Marouf  
Santiana Guiresse Dupérou  
Avec la collaboration de Christian Lesage et l'aimable participation  
de la Commission scolaire francophone du Yukon

**1<sup>er</sup> jour : LUNDI 9 JANVIER 2012**

<b>08h00-08h30</b>	<b>Accueil &amp; déjeuner</b>	
08h30-08h45	Mot de bienvenue et introduction aux 2 journées	N Marouf / Mark Muckler <i>Partenariat Communauté en Santé / Commission scolaire francophone YT</i>
08h45-09h00	1. Présentation de l'École Émilie Tremblay : organisation générale, personnel et effectifs en élève 2. Le personnel de l'école face aux troubles de l'apprentissage : historique, rôles et expertise acquise et développée des éducateurs, conseillers, orthopédagogues...	Christian Lesage / Marie Grondin <i>École Émilie Tremblay Whitehorse</i>
09h00-09h15	1. Présentation du Partenariat communauté en santé, de ses projets et partenaires 2. État actuel des connaissances et mise en contexte	N Marouf <i>Partenariat Communauté en Santé Whitehorse</i>
09h15-10h00	Comprendre les troubles d'apprentissage pour bâtir la réussite – Partie I	Dave Elleberg <i>Université de Montréal. Hôpital Ste-Justine. CENTAM – Montréal</i>
<b>10h00-10h15</b>	<b>Pause café</b>	
10h15-11h00	Comprendre les troubles d'apprentissage pour bâtir la réussite – Partie II	Dave Elleberg <i>Université de Montréal. Hôpital Ste-Justine. CENTAM – Montréal</i>
11h00-11h30	Discussion	
<b>11h30-12h30</b>	<b>Dîner – Quartier libre</b>	
12h30-13h00	Troubles de l'apprentissage & Hygiène de vie	N Marouf <i>Partenariat Communauté en Santé Whitehorse</i>
13h00-14h30	Projet national 'École en Santé : Poids Santé' : L'expérience de la communauté Franco-Albertaine	Stéphanie Trottier & Pauline Légaré <i>Fédération du sport francophone de l'Alberta. Réseau santé albertain Edmonton</i>
14h30-15h00	Discussion	
15h00-15h15	Synthèse et clôture Rappel sur le déroulement du 2 <sup>ème</sup> jour 'Portes ouvertes'	N Marouf / Mark Muckler <i>Partenariat Communauté en Santé / Commission scolaire francophone YT</i>



## LES TROUBLES DE L'APPRENTISSAGE EN MILIEU SCOLAIRE

*Etat des lieux d'une problématique de santé communautaire et familiale à travers le Dépistage, la Prise en charge et la Prévention*

**Conception, programmation et modération  
Organisation**

N Marouf  
Santiana Guiresse Dupérou  
Avec la collaboration de Christian Lesage et l'aimable participation  
de la Commission scolaire francophone du Yukon

**2<sup>ème</sup> jour : MARDI 10 JANVIER 2012**

**09h00-16h30**

**PARTIE I : Rencontres parents-enfants**

Entrevue-conseils privée avec un neuropsychologue

Dave Ellemberg  
Université de Montréal  
Hôpital Ste-Justine. CENTAM -Montréal

**10h25-11h45**

**PARTIE II : Ateliers aux élèves**

École en santé : Nos enfants éclairés et consultés nous  
donnent leurs avis

Stéphanie Trottier & Pauline Légaré  
Fédération du sport francophone de  
l'Alberta. Réseau santé albertain  
Edmonton

10h25-10h55

Groupe 1 d'élèves : Cycle primaire de 4 à 6

11h10-11h45

Groupe 2 d'élèves du secondaire

**11h45-12h45**

**Diner – Quartier libre**

16h30-16h45

**Rencontre de l'équipe organisatrice et bilan des 2  
journées**

N Marouf - Santiana Guiresse  
Dupérou - Dave Ellemberg -  
Christian Lesage – Manon Carrière -  
Lorraine Taillefer – Mark Muckler



## LES TROUBLES DE L'APPRENTISSAGE EN MILIEU SCOLAIRE

*Etat des lieux d'une problématique de santé communautaire et familiale à travers le Dépistage, la Prise en charge et la Prévention*

**Conception, programmation et modération  
Organisation**

N Marouf  
Santiana Guirese Dupérou  
Avec la collaboration de Christian Lesage et l'aimable participation  
de la Commission scolaire francophone du Yukon

### Orateurs



**D. Elleberg**  
**Professeur chercheur**  
**Neuropsychologue clinicien**

Université de Montréal, Hôpital Ste-Justine, CENTAM. Montréal. Québec

Dr D. Elleberg, Professeur et chercheur à l'Université de Montréal et l'Hôpital Ste-Justine, Neuropsychologue clinicien, fondateur de la CENTAM (Clinique d'Évaluation Neuropsychologique et des Troubles d'Apprentissage de Montréal) et membre du conseil d'administration de l'association Québécoise des troubles d'apprentissages de 2004 à 2010. Dr Elleberg a plus d'une trentaine de publications scientifiques à son actif et il a donné plus d'une soixantaine de conférences en Amérique, Europe et Asie présentant les résultats de ses recherches sur le développement du cerveau humain. Il est récipiendaire du nombreux prix incluant le certificat d'excellence de la Société Canadienne de Psychologie, du prix Cerveau en Tête des Instituts de Recherche en Santé du Canada et du prix E. A. Baker du Conseil Canadien de Recherche Médicale.

**Partenariat communauté en santé.**  
Whitehorse. YT

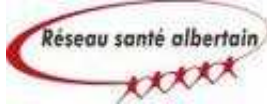


**Partenariat  
communauté  
en santé (PCS)**

Le Partenariat communauté en santé (PCS), réseau de santé en français du territoire du Yukon, fait partie de la Société santé en français, financée par Santé Canada et regroupant au total 17 réseaux à travers le Canada, dont l'objectif est de favoriser l'accès aux services et soins de santé en français. Le PCS a été créé au Yukon en 2003, et rassemble des partenaires issus de cinq secteurs essentiels à sa mission : les professionnels de la santé, les gestionnaires d'établissements de soins, les organismes communautaires, les institutions de formation et les gouvernements territorial et fédéral. Ses principaux dossiers sont la participation à la planification et l'organisation de services en français, la collaboration au recrutement de personnel bilingue, la promotion de la santé et la prévention des maladies, l'offre de formations en santé en français, la gestion d'un Centre de ressources en santé et un service de référence.

### **Réseau santé albertain**

Edmonton. Alberta



La communauté francophone de l'Alberta a chargé le Réseau santé albertain de développer l'offre de services de santé en français. Il est également membre de la Société santé en français financée par Santé Canada, comme les 17 autres réseaux à travers le pays et comme le PCS au Yukon, et fonctionne sur le même modèle avec les cinq types de partenaires. Sa vision? Chaque personne d'expression française de l'Alberta est en bonne santé grâce à une prise en charge personnelle et collective.

**Fédération du sport francophone de l'Alberta.**  
Edmonton. Alberta



À la suite de la deuxième édition des Jeux francophones de l'Alberta, qui se déroulait à Edmonton en novembre 1993, le comité organisateur des Jeux et Francophonie jeunesse de l'Alberta (FJA) a décidé de créer une société séparée qui sera incorporée et qui sera responsable du développement et de la promotion de la culture francophone à travers les sports, auprès des jeunes Albertains. La Société des Jeux francophones de l'Alberta (S.J.F.A.) voit ainsi le jour, pour changer en la Fédération du sport francophone de l'Alberta (FSFA) en 2003. La FSFA développe des activités pour les gens de tous les âges avec *Moi je bouge à l'école!*, *Bouger pour garder la santé*, les Jeux francophones de l'Alberta, les JEUX FRANCO +, par exemple. Sa mission est que les jeunes et les adultes francophones et d'expression française en Alberta développent un mode de vie actif par l'accès à des programmes et services en français dans le domaine du sport et de l'activité physique.



**Christian Lesage & Marie Grondin**  
École Émilie Tremblay  
Whitehorse. YT

La **Commission scolaire francophone du Yukon (CSFY)**, dont fait partie l'École Émilie Tremblay, s'est donnée pour mission d'offrir des services éducatifs valorisant le plein épanouissement et l'identité culturelle des apprenants francophones du territoire.

Christian Lesage est conseiller et psychopédagogue. Le service de psychoéducation à l'école vise à favoriser l'adaptation socio-affective et l'autonomie fonctionnelle de l'élève dans les conditions les plus favorables au développement de comportements autonomes adaptés.

Marie Grondin est orthopédagogue. L'objectif premier de ce service à l'école est d'aider les élèves avec des différences d'apprentissage.